## 客(大埔)/懷想/☆☆★★

## 細人鐵馬隊

個記得頭擺做細人个時節,有一陣接泥毋洗手个細人伴,日日共下讀書共下搞,感情當好,連放學轉屋家也愛相招去麼人屋家共下寫字。該當時,吾爺哀無閒田事,逐日愛到斷烏正有好轉屋,堵好吾下屋个阿明同偃共班,厥姊阿香也同吾哥共班,吾等戴來近,比別個同學感情過較好,放尞日也會共下份家啦,跈阿哥去抓蝦公、釣魚,輒輒搞都毋記得,愛等到阿姆擎竹修來逐,正知好轉。

放棄日阿哥會帶緊吾等共下騎鐵馬寮,對莊頭遶到莊尾,還會滿哪湊人騎鐵馬比賽,阿哥人高腳長、技術又好、膽又在,輒輒打頭名,莊肚个細人做下已服佢。斯恁泥,吾等細人鐵馬隊,有阿哥帶頭,見到禮拜日斯在莊項个大路細巷越上越下,較大漢个細人還有法度珍得著阿哥个鐵馬,吾等人矮腳短,躪去大汗拚細汗出,還看毋著阿哥个車屎朏,毋過逐儕還係當愛恁泥跈緊阿哥滿哪尞。

有一擺,禮拜日个下畫,阿哥共樣還帶核歸陣細人鐵馬隊飆過莊項,講愛去挑戰莊尾該條遊崎。該條崎當遊,崎頂有一間伯公,阿哥講使得同鐵馬箭上去个人,正使得參加厥个鐵馬隊,若係箭毋上,愛落來搓鐵馬个,斯愛「淘汰」。雖然吾等這陣細人伴當無把握,毋過還係毋願分阿哥「淘汰」,相賽拚命躪、胚命箭,箭去面紅濟炸、大氣轟天,還係毋肯落來搓鐵馬。真無簡單上到崎頂,歸陣細人在伯公下坐尞,涼涼个山風吹來,實在當舒爽。

等逐儕歇睏好咧,阿哥又帶緊吾等溜崎轉莊肚,阿哥交代(dai`)吾等擋愛撚畀緪,慢慢溜崎,毋好貪遽。正開始,愛落恁遊个崎,吾等做下膽膽,正經同擋撚緪緪,慢慢、細心細義落崎。無想著,經過阿罅伯婆屋家个時,本本綯在木瓜樹下个大烏狗牯,奮(bin^)開狗鍊逐出來,當惡 hom`hom`滾飆緊過來,牙狌狌像愛咬人个樣,吾等嚇都噭出來,有兩三個細人還跌倒,嗷去大嫲聲。阿罅伯婆同厥倈走緊出來,緊喝厥狗也捲手同跌倒个細人、鐵馬牽起來。毋過,吾下屋个阿明嗄分狗嚇著,毋記得撚擋,直直撞入山坑肚去。等大人同阿明拉起來个時,阿明嚇都面瀝青(lag`ciang+),頭那腫一瘻大嫲瘻,手腳做下鑪溜皮,鐵馬也壞撇咧,阿香在脣項驚去緊喲,歸身怙怙顫。

該擺,阿哥分阿爸打都烏青紫黝(eu^)、打都喊毋敢,自該擺過後,細人鐵馬隊自動解散, 阿明同阿香也當久毋識過同吾等共下尞,又過半年,厥等搬去豐原戴,斯恁泥無過聯絡咧。

作者:徐姿華

## ☆詞彙學習☆

【接泥毋洗手】noˇneˇmˇse^shiu^:玩沙 不洗手;形容童年玩伴之間感情很好。

【竹修】zhug<sup>^</sup> siu<sup>′</sup>:細竹枝;是從前常用來 教訓小孩的工具。

【 越上越下 】 long` shong+ long` ha+: 急速 的衝過來衝過去。

【胚命箭】poi+ miang`zien`:拚命踩踏。

【伯公下】bag^ gung+ ha+:土地公廟。

【膽膽】dam' dam':擔心害怕。

【牙狌狌】ngaˇsenˇsenˇ: 齜牙咧嘴,兇惡的樣子。

【瘻】leuˇ:頭部因撞擊受傷後而產生的腫塊。

【怙怙顫】gid`gid`zhun+:發抖、顫抖。

《臺灣客家語常用詞辭典》: http://hakka.dict.edu.tw